



**Вспомогательный орган для консультирования
по научным и техническим аспектам**

Тридцать восьмая сессия

Бонн, 3–14 июня 2013 года

Пункт 6 повестки дня

Разработка и передача технологий и создание Механизма по технологиям

**Разработка и передача технологий и создание
Механизма по технологиям**

Проект выводов, предложенный Председателем

1. Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) высоко оценил усилия Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) в качестве принимающей организации Центра по технологиям, связанным с изменением климата (ЦТИК), которые позволили принять необходимые договоренности для оперативного начала работы ЦТИК, включая созыв первого консультативного совета Центра по технологиям, связанным с изменением климата, и Сети (ЦТИКС) 14 и 15 мая 2013 года в Копенгагене, Дания, в соответствии с пунктами 6 и 9 решения 14/CP.18.
2. ВОКНТА приветствовал избрание г-на Гриффина Томпсона (Соединенные Штаты Америки) на должность Председателя и г-на Фреда Мачулу Ондури (Уганда) на должность заместителя Председателя Консультативного совета ЦТИКС.
3. ВОКНТА принял к сведению доклад о ходе работы по вопросу об условиях и процедурах работы ЦТИК и его Консультативного совета¹. Он призвал Консультативный совет ЦТИК завершить его работу над данным вопросом и представить доклад об условиях и процедурах работы ЦТИКС и ее Консультативного совета Конференции Сторон (КС) через вспомогательные органы на их тридцать восьмых сессиях (ноябрь 2013 года), с тем чтобы Стороны могли принять решение по этому вопросу на КС 19 (ноябрь 2013 года).
4. ВОКНТА просил Консультативный совет ЦТИКС, при разработке условий и процедур работы ЦТИКС, как это упомянуто в пункте 3 выше, принимать во внимание пункты 120 и 123 решения 1/CP.16, пункт 135 решения 2/CP.17 и приложение VII к решению 2/CP.17, а также согласованность и синергизм в

¹ FCCC/SB/2013/INF.5.

рамках Механизма по технологиям в соответствии с пунктом 59 решения 1/CP.18.

5. ВОКНТА приветствовал представление Сторонами кандидатур своих национальных назначенных органов (ННО) в соответствии с решениями 2/CP.17 и 14/CP.18². ВОКНТА подчеркнул важную роль ННО в деле ввода в действие ЦТИКС и призвал Стороны, которые еще не назначили свои ННО, срочно сообщить о представлении их кандидатур через национальные координационные центры в секретариат.

6. ВОКНТА просил Консультативный орган ЦТИКС, при разработке условий и процедур работы ЦТИКС, консультироваться с различными заинтересованными кругами, в частности с ННО, по следующим вопросам:

- а) каким образом техническая поддержка может оказываться ННО по просьбам развивающихся стран;
- б) каким образом обеспечивается взаимодействие между КПК, ННО и Сетью ЦТИК.

² Список национальных назначенных органов, кандидатуры которых были представлены Сторонами, имеется на веб-сайте РКИКООН по адресу <http://unfccc.int/tclear/templates/render cms_page?s=TEM_nda>.